



Referat / Protokoll

11.03.2024 – Udvalg for grænseregional udvikling / Ausschuss für grenzregionale Entwicklung

Padborg, 21.03.2024

Dato: **Mandag den 11. marts 2024, kl. 15.30 – 17.30**

Møde: **Udvalg for grænseregional udvikling**

Sted: **Regionskontor & Infocenter, Lyren 1, DK-6330 Padborg**

Simultantolkning: **Ja**

Bilag:

**TOP 2 Præsentation Artemis**

**TOP 3 Præsentation Illegal hvalpehandel**

#### **Referat:**

##### **1. Velkomst**

Formanden byder deltagerne velkommen.

Formanden foreslår, at TOP 2 bliver behandlet efter TOP 4. Det erklærer udvalgsmedlemmerne sig indforstået med.

##### **2. Projektpræsentation Artemis, Dr. Silke Tegtmeier / Kari Kleine, Syddansk Universitet**

*Interreg-projektet Artemis understøtter samarbejde mellem forskning og små og mellemstore virksomheder.*

#### **Beslutning**

Orienteringen tages til efterretning.

Datum: **Montag, den 11. März 2024, 15.30 – 17.30 Uhr**

Sitzung: **Ausschuss für grenzregionale Entwicklung**

Ort: **Regionskontor & Infocenter, Lyren 1, DK-6330 Padborg**

Simultanübersetzung: **Ja**

Anlage(n):

**TOP 2 Präsentation Artemis**

**TOP 3 Präsentation Illegaler Welpenhandel**

#### **Protokoll:**

##### **1. Begrüßung**

Der Vorsitzende begrüßt die Teilnehmer\*innen.

Der Vorsitzende schlägt vor TOP 2 erst nach TOP 4 zu behandeln.  
Die Ausschussmitglieder sind einverstanden.

##### **2. Projektvorstellung Artemis, Dr. Silke Tegtmeier / Kari Kleine, Syddansk Universitet**

*Das Interreg-Projekt Artemis unterstützt die Kooperation zwischen Forschung und Kleinen und mittleren Unternehmen.*

#### **Beschluss**

Der Vortrag wird zur Kenntnis genommen.



Referat / Protokoll

11.03.2024 – Udvalg for grænseregional udvikling / Ausschuss für grenzregionale Entwicklung

**3. Illegal hvalpehandel ved grænsen**, præsentation Sandra Barfels, Bundesverband Tierschutz e.V.

**Beslutning**

Oplægget tages til efterretning. Udvalget lægger sig ikke fast på en udtalelse om et behov for yderligere handling. Der hersker enighed om, at det er vigtigt at informere om emnet, idet det dog her primært er EU, der må på banen.

**4. Valg næstformand**

Mats Rosenbaum, Stadt Flensburg foreslår udvalgsmedlem Thomas Dethleffsen, Stadt Flensburg. Der er ikke yderligere forslag.

**Beslutning:**

Thomas Dethleffsen er valgt in absentia med en afståelse.

**5. Klimakonference, status tilbagemeldinger**

*Udvalget bedes diskutere status af tilbagemeldinger og en eventuel videreførelse af konferencen.*

**Beslutning**

Udvalgsmedlemmerne kommer med en positiv tilbagemelding om

**3. Illegaler Welpenhandel an der Grenze**, Vortrag Sandra Barfels, Bundesverband Tierschutz e.V.

**Beschluss**

Der Vortrag wird zur Kenntnis genommen. Es erfolgt keine Stellungnahme zu weiteren Handlungsbedarfen. Man ist sich darüber einig, dass es wichtig ist, über das Thema zu informieren, sieht jedoch hier hauptsächlich die EU in der Pflicht.

**4. Wahl stellv. Vorsitz**

Mats Rosenbaum, Stadt Flensburg schlägt das Ausschussmitglied Thomas Dethleffsen, Stadt Flensburg vor. Es gibt keine weiteren Vorschläge.

**Beschluss**

Thomas Dethleffsen wird in Abwesenheit mit einer Enthaltung gewählt.

**5. Klimakonferenz, Stand der Rückmeldungen**

*Über den Stand der Rückmeldungen sowie eine eventuelle Weiterführung der Aktivitäten ist zu diskutieren.*

**Beschluss**

Die Ausschussmitglieder geben eine positive Rückmeldung zur



Referat / Protokoll

11.03.2024 – Udvalg for grænseregional udvikling / Ausschuss für grenzregionale Entwicklung

klimakonferencen. Det videre forløb drøftes kort. Udvalget udskyder emnet til slutningen af 2024.

## 6. Samarbejde på uddannelsesområdet

*Forslaget om et tættere samarbejde på uddannelsesområdet i grænseregionen, oprindeligt fremsat af Haderslev Kommune, er i de seneste uger blevet undersøgt og drøftet med de kompetente myndigheder.*

### Beslutning

Udvalgsmedlemmerne diskuterer emnet og beder Regionskontoret undersøge, hvilke politiske muligheder der findes på området.

## 7. Nyt siden sidste møde

*Her er der mulighed for at orientere de andre partnere omkring relevante informationer fra deres område.*

### • Regionskontor & Infocenter

I 2023 blev der indsendt langt over 100 ansøgninger til Borgerprojektfonden, og netværkspuljen er nu også blevet åbnet for ansøgninger, <https://www.interreg-de-dk.eu/dk/vi-fremmer/borgerprojektfond/>

Klimakonferenz. Es wird kurz über das weitere Vorgehen diskutiert. Der Ausschuss vertagt das Thema auf Ende des Jahres 2024.

## 6. Kooperation im Bildungsbereich

*Der ursprünglich von der Kommune Haderslev eingebrachte Vorschlag einer engeren Kooperation im grenzregionalen Bildungsbereich wurde in den vergangenen Wochen untersucht und mit den zuständigen Stellen besprochen.*

### Beschluss

Die Ausschussmitglieder diskutieren über das Thema und bitten das Regionskontor darum zu prüfen, welche politischen Möglichkeiten es in diesem Bereich gibt.

## 7. Entwicklungen seit der letzten Sitzung

*Hier haben die Partner die Möglichkeit, von aktuellen Entwicklungen aus ihrem Bereich zu berichten.*

### • Regionskontor & Infocenter

Im Bürgerprojektfonds gab es in 2023 weit über 100 Anträge und ab sofort ist auch der Netzwerkpool geöffnet <https://www.interreg-de-dk.eu/wir-foerdern/buergerprojektfonds/>



Referat / Protokoll

11.03.2024 – Udvalg for grænseregional udvikling / Ausschuss für grenzregionale Entwicklung

### Arbejdsgruppe Mobilitetsbarrierer

Det bliver drøftet i arbejdsgruppen, hvordan arbejdet kan blive videreført.

#### Emner i bestyrelsen

På bestyrelsesmødet den 8.3.2024 var cannabislegaliseringen et varmt emne, som vil blive behandlet yderligere.

#### • Partnere

Sønderborg: De mange skader efter stormfloden fylder meget. Den statslige tilskudsordning er ikke tilstrækkelig, det vil være nødvendigt at optage lån.

Flensburg: Situationen er tilsvarende i Flensburg, hvor bl.a. kajvæggen er ødelagt. Et første overslag over udgifterne lyder på ca. 14 millioner euro. Dertil kommer de øvrige udfordringer som udbygning af skoler osv. Der er planlagt en ekskursion til Vejle for at se på, hvordan skaderne bliver håndteret der.

Kreis SL-FL: Også her fylder stormfloden fortsat meget. Der pågår p.t. forhandlinger med Land Schleswig-Holstein om delstatens overtagelse af vedligeholdelsen af digerne langs Østersøen.

Der er ikke yderligere indlæg.

### Arbeitsgruppe Mobilitätsbarrieren

In der Arbeitsgruppe wird darüber gesprochen, wie die Arbeit weiter geführt werden kann.

#### Themen im Vorstand

Bei der Vorstandssitzung am 8.3.24 war ein großes Thema die Cannabis Legalisierung. Das Thema wird weiter behandelt.

#### • Partner

Sønderborg: Die vielen Schäden der Sturmflut sind ein großes Thema. Die Staatszuschüsse reichen nicht aus, es müssen Kredite aufgenommen werden.

Flensburg: In Flensburg sieht es ähnlich aus, u.a. ist die Kaimauer in Flensburg zerstört. Ein erster Kostenvoranschlag liegt bei 14 Millionen Euro. Das kommt zu den anderen Herausforderungen wie Ausbau von Schulen usw. Es ist eine Exkursion nach Vejle geplant, um zu sehen, wie dort mit der Bearbeitung der Schäden umgegangen wird.

Kreis SL-FL: Auch im Kreis ist die Sturmflut weiterhin ein großes Thema. Gerade wird mit dem Land Schleswig-Holstein verhandelt, ob das Land die Unterhaltung der Ostseedeiche übernimmt.

Keine weiteren Wortmeldungen



Referat / Protokoll

11.03.2024 – Udvalg for grænseregional udvikling / Ausschuss für grenzregionale Entwicklung

## **Beslutning**

Udvalgsmedlemmerne tager orienteringen til efterretning.

## **8. Emner til næste møde**

Formanden foreslår künstig intelligens som et emne.  
Det fremhæves, at emnet er spændende, men bør have relation til det kommunale arbejde.

Et andet forslag går på at lade projektet "Smarte Grenzregion" belyse emnet digitalisering.

## **Beslutning**

Emnerne künstig intelligens og digitalisering vælges til mødet den 29.4.2024.

## **9. Diverse**

Der er ingen indlæg.

## **10. Næste møde**

29.4.2024

Mødet slutter kl. 17.53.

## **Beschluss**

Die Ausschussmitglieder nehmen die Informationen zur Kenntnis.

## **8. Themen der kommenden Sitzung**

Der Vorsitzende schlägt das Thema künstliche Intelligenz vor.  
Es wird darüber diskutiert, dass das Thema interessant ist, es sollte jedoch einen Bezug zu der kommunalen Arbeit haben.

Ein weiterer Vorschlag ist, das Thema Digitalisierung durch die „Smarte Grenzregion“ beleuchten zu lassen.

## **Beschluss**

Für die Sitzung am 29.04.2024 werden die Themen künstliche Intelligenz und Digitalisierung gewählt.

## **9. Verschiedenes**

Keine Wortmeldungen.

## **10. Nächste Sitzung**

29.04.2024

Sitzung endet 17.53.



Referat / Protokoll

11.03.2024 – Udvalg for grænseregional udvikling / Ausschuss für grenzregionale Entwicklung

Med venlig hilsen / Mit freundlichen Grüßen

Peter Hansen

Deltagere/Teilnehmende: **Dorte Soll**, Aabenraa Kommune, **Bjørn Allerelli Andersen**, Sønderborg Kommune, **Karsten Byrgensen**, Region Syddanmark, **Heinrich Bahnsen**, Friesische Minderheit, **Bjørn Ulleseit**, Dansk mindretal, **Jens Friis Felber**, Haderslev Kommune, **Mats Rosenbaum**, Stadt Flensburg

Deltagere forvaltning / Teilnehmende Verwaltung: **Julia Schatte**, Aabenraa Kommune, **Anne Schulz**, Sønderborg Kommune, **Nikolai Reil**, Tønder Kommune, **Poul Bruun**, Haderslev Kommune, **Margriet Pless Jansen**, Region Syddanmark, **Bela Bergemann**, Stadt Flensburg, **Silke Alsen**, Kreis Schleswig-Flensburg, **Jan-Torge Voß**, Kreis Nordfriesland, **Peter Hansen & Christiane Ritter**, Regionskontor & Infocenter

Afbud/ Entschuldigt: **Børge Frank Koch**, Haderslev Kommune, **Mathias Knudsen & Martin Iversen**, Tønder Kommune, **Thomas Dethleffsen**, Stadt Flensburg, **Bärbel Feddersen & Stefan Paul**, Kreis Nordfriesland, **Arne Rüstemeier & Tobias Schmelzer**, Land Schleswig-Holstein, **Poul Bruun**, Haderslev Kommune

Tolk/ Dometscherin: **Ute Schmidt**

Gæster / Gäste: **Dr. Silke Tegtmeier & Kari Kleine**, Syddansk Universitet, **Sandra Barfels**, Bundesverband Tierschutz e.V.